



Centre Sèvres - Paris
Facultés jésuites



利瑪竇學院

Institut Ricci, études chinoises

Institut
Ricci

2017
2018

www.centresevres.com

Fondé en 1971 par le P. Claude Larre s.j., l'Institut Ricci propose une formation à ceux et celles qui, sinisants ou non, recherchent une réflexion approfondie sur les traditions philosophiques et religieuses de la Chine, ainsi que sur l'évolution de la société chinoise contemporaine.

En son temps, le jésuite Matteo Ricci (1552-1610) a échangé savoirs et visions du respect de l'autre dans sa différence. Au tournant du XVII^e siècle, il mentionnait les profondes différences entre les visions du monde et manières de faire des Chinois et des Européens. Il y notait que les Chinois se gardaient bien de s'approprier des territoires qui ne pouvaient pas opposer de résistance, mais réprimaient les rébellions de l'intérieur en levant des troupes qui étaient dissoutes une fois le calme revenu.

Aujourd'hui encore les autorités chinoises font un usage de la force bien différent de celui des grandes nations occidentales, et il importe d'être attentif à leurs manières de faire et d'apprécier ce en quoi elles sont empreintes de sagesse.

Responsable : M. François HOMINAL



Cycle de conférences

Sous la direction de François HOMINAL

Chine plurielle

I01F (24h) • Samedi de 9h30 à 12h30
les 18 novembre, 2 et 16 décembre, 13 et 27 janvier,
10 février, 10 et 24 mars

Après l'examen, au cours de la précédente année académique, des relations entre la Chine et la plupart de ses propres voisins, l'attention se portera sur ses relations avec des acteurs moins immédiats mais puissants (États-Unis, Japon, Corée du Sud) ou potentiellement puissants (Inde, Afrique). Nous nous intéresserons aussi à des acteurs chinois, à commencer par Xi Jinping alors que la dernière session de l'APN s'est terminée en mars et que le XIX^e Congrès du Parti Communiste Chinois (à l'automne 2017) est également sous sa présidence, à la situation de l'Église catholique chinoise (en particulier à ses relations avec le St-Siège) et, enfin à des voisins dans l'espace virtuel (les concurrents des Google, Apple, Facebook et Amazon) ou dans le domaine spatial.

Conférenciers pressentis : Paul Caussat, Jean-Yves Colin, Jean-Jacques Gabas, Jean-François Di Meglio...

Attention les dates indiquées peuvent être sujettes à modification, programme détaillé sur: www.institutricci.org

ECTS 3 / 93 € pour 8 conférences

18 € pour la conférence

Claude TUDURI

Découvrir la Chine :

un parcours esthétique entre tradition(s) et modernité(s)

I01F (10h) • Mercredi de 19h à 21h
les 7 mars, 11 avril, 16 et 23 mai
et le samedi 24 mars de 15h à 17h

Cette série de conférences propose un parcours esthétique mettant en relief les enjeux spirituels et sociaux d'un dialogue avec la Chine : la tradition *picturale* du shanshui, la réception de Baudelaire en Chine au XX^e siècle, Marguerite Yourcenar et les sagesses d'Extrême-Orient, enfin la littérature contemporaine avec François Cheng et la crise de l'institution familiale à travers quelques films récents.

Libre participation aux frais





■ Cours

Anne-Lise PALIDONI

Introduction à la langue et à l'écriture chinoises

I01C (8h) • Lundi de 14h30 à 16h30

du 20 novembre au 11 décembre

Toute personne intéressée par la Chine est très vite confrontée au monde de l'écriture chinoise, à ses caractères empreints d'un esthétisme mystérieux.

Cet enseignement s'adresse à toute personne désireuse de s'ouvrir à cette culture pluri-millénaire, diversifiée et codifiée depuis les temps les plus reculés dans laquelle l'écriture a joué un rôle prépondérant et majeur à tous les niveaux de la société.

Un support papier et visuel accompagneront le cours ; aucune compétence en chinois n'est requise. (Pour davantage d'information sur le cours, n'hésitez pas à contacter le professeur avant l'inscription : chinois.ricci@yahoo.fr)

ECTS 1 / Tarif : 76 €

Adeline HERROU

La religion taoïste aujourd'hui en Chine

Approche ethnologique

I01C (14h) • Mardi de 17h à 19h

du 16 janvier au 13 mars, sauf le 20 février

Après une introduction, ce cours traitera du « perfectionnement par le raffinage », de l'alchimie interne et l'alchimie externe, de divination et physiognomonie, des arts martiaux, de l'éloge de la parcimonie, de la diététique à l'art de se nourrir de souffles, des femmes dans le taoïsme et du lien tenu entre la médecine et la pratique du Dao.

Ce cours se déploie sur un cycle de trois ans, des documents permettant une mise à niveau seront transmis aux personnes qui n'auraient pas suivi les deux premières années.

ECTS 1 / Tarif : 127 €

Anne-Lise PALIDONI

Les Routes de la Soie, comme si vous y étiez : un voyage dans les premiers sites bouddhiques de la Chine ancienne

I01C (8h) • Mardi de 14h30 à 16h30

du 23 janvier au 13 février

La Route de la Soie a nourri, depuis des temps forts reculés, des échanges multiples. Tel le voyageur qui poursuit son chemin, nous découvrirons, au détour de paysages grandioses, les sites sérindiens du Turkestan chinois.

Leur étude permettra de s'immerger, à travers les peintures, les sculptures, l'architecture, les écritures, etc., dans ce que fut autrefois la vie de ces Routes, témoignage de la multiplicité des cultures qui s'y sont croisées au long de l'histoire.





Cartes et listes des illustrations accompagneront les nombreuses images projetées sur écran ; aucune compétence en chinois n'est requise.

ECTS 1 / Tarif : 76 €

Anne-Lise PALIDONI

**Préparation aux tests de niveau de langue chinoise HSK
(certification officielle chinoise) :
entraînement intensif à l'obtention de la qualification
I01C (8h) • Samedi de 10h à 12h
du 10 mars au 7 avril**

Ces cours s'adressent à toute personne qui souhaite se préparer au Test d'évaluation de Chinois – HSK, Hanyu Shuiping Kaoshi (niveaux 1 à 3). Il a été conçu sous l'autorité du Ministère de l'éducation de Chine et permet de mesurer son niveau de chinois sur le plan international.

Nous vous entraînerons de manière intensive au passage réel du test, au moyen de matériaux audio-visuels.

(Pour davantage d'information sur le cours, n'hésitez pas à contacter le professeur avant l'inscription : chinois.ricci@yahoo.fr)

ECTS 1 / Tarif : 76 €

■ Séminaire

François HOMINAL et Michel MASSON

**Approches croisées :
La méditation spirituelle
I01V (10h) • Mardi de 18h30 à 20h30
les 14, 21, 28 novembre, 5 et 12 décembre**

Les modes de méditation sont nombreux dans le monde, ils dépendent des approches propres aux grands mouvements spirituels, mais aussi au sein de ces mouvements à des pratiques diverses.

Nous nous proposons cette année de nous arrêter sur un mode de méditation courant dans chacune des quatre grandes traditions spirituelles que sont le taoïsme, le bouddhisme, l'hindouisme et le confucianisme et à en découvrir les divers aspects.

Pour connaître le nom des différents intervenants : www.institutricci.org

ECTS 2 / Tarif : 93 €





■ Cours de langue chinoise moderne (mandarin)

Anne-Lise PALIDONI

Initiation au chinois moderne – niveau grand débutant

I01C (32h) • Mardi de 18h30 à 20h30

du 9 janvier au 29 mai

Nous débiterons par l'apprentissage de la prononciation (le *pīnyīn*) et des caractères chinois ; nous poursuivrons par l'étude de la langue orale et écrite à travers de petites phrases de la vie quotidienne, puis de courts textes accompagnés de leur vocabulaire, leur grammaire et d'exercices d'application.

(Pour davantage d'information sur le cours, vous pouvez contacter le professeur avant inscription : chinois.ricci@yahoo.fr).

Les textes sont fournis.

ECTS 5 / Tarif : 280 €

Anne-Lise PALIDONI

Étude de la langue chinoise – niveau intermédiaire

I01C (54h) • Lundi de 18h30 à 20h30

du 2 octobre au 28 mai

Cet enseignement s'adresse à des personnes ayant déjà acquis des bases en chinois moderne. Nous aborderons les divers aspects de la culture chinoise à travers de courts textes et des phrases d'exercices permettant également l'étude de la grammaire et l'enrichissement du vocabulaire. *(Pour davantage d'information sur le cours, vous pouvez contacter le professeur avant inscription :*

chinois.ricci@yahoo.fr).

Les textes sont fournis.

ECTS 5 / Tarif : 467 €

Anne-Lise PALIDONI

Étude de la langue chinoise – niveau avancé

I01C (58h) • Mercredi de 18h30 à 20h30

du 4 octobre au 30 mai

Cet enseignement s'adresse à des personnes ayant déjà acquis de bonnes connaissances en chinois moderne. Nous travaillerons sur des textes de la vie quotidienne, l'économie, etc., mais également de courtes histoires chinoises, permettant l'approfondissement de la grammaire et l'enrichissement du vocabulaire. *(Pour davantage d'information sur le cours, vous pouvez contacter le professeur avant inscription : chinois.ricci@yahoo.fr).*

Les textes sont fournis.

ECTS 5 / Tarif : 501 €





Mais que pensent les Chinois ? ...

Chaque mois sur le site de l'Institut Ricci, François Hominal et Michel Masson vous proposent la traduction d'un article récent publié en Chine. Leurs contenus, assez divers, sont une invitation à réfléchir sur quelques-unes des questions d'ordre culturel ou philosophique actuellement débattues en Chine :

Chine, Le Coin des penseurs* : www.institutricci.org

*Si vous souhaitez chaque mois recevoir par mail le nouveau numéro de *Chine, Le Coin des penseurs* inscrivez-vous en nous écrivant à : institutricciparis@gmail.com

Voir aussi

(pour les numéros de pages, se reporter au programme général 2017-2018) :

- **Yolaine ESCANDE, Éloge du brouillon : l'implicite et l'inachevé dans la peinture et la calligraphie chinoises**, p. 47
- **Junliang PAN, La diversité religieuse, vecteur de l'identité chinoise en France**, p. 140





Enseignants

HERROU Adeline (Mme), enseignante invitée ■ p. 4

Ethnologue et sinologue. Par des recherches sur le monachisme taoïste, elle a abordé l'étude de la société chinoise d'aujourd'hui. Chercheuse au CNRS, elle anime avec Anna Poujeau l'atelier « Figures de moines et autres ascètes ou renonçants » au LESC. Elle coordonne par ailleurs l'ANR Shifu « Vieux maîtres et nouvelles générations de spécialistes religieux en Chine aujourd'hui : ethnographie du quotidien et anthropologie du changement social ».

HOMINAL François (M.), enseignant invité ■ p. 3, 5

De formation scientifique, docteur en sinologie. Carrière professionnelle en Chine et en Russie, directeur de l'Institut Ricci. Prépare l'édition de *Tian Wen (Le Ciel interrogé)* pour la « Bibliothèque chinoise » (Belles Lettres) et met en place un forum chinois-français sur les problématiques de la médecine moderne.

PALIDONI Anne-Lise (Mme), enseignante invitée ■ p. 4, 5, 6

spécialiste des sites de la Route de la Soie et de sa botanique, docteur en sinologie (EPHE), DEA d'Archéologie chinoise (Paris IV-Sorbonne), ancienne élève de l'École du Louvre (Japon et Chine), ancienne boursière du Ministère des Affaires étrangères (Terrain en Chine).

TUDURI Claude, enseignant invité ■ p. 3

Jésuite, titulaire d'un DESS Réalisation multimédia et édition électronique, après des études de lettres modernes ; enseigne la culture visuelle à l'université Pierre et Marie Curie et collabore aux revues *Christus* et *Études*.





利瑪竇學院

Institut Ricci, *études chinoises*

35bis, rue de Sèvres – 75006 Paris

www.institutricci.org



Centre Sèvres - Paris
Facultés jésuites

35bis, rue de Sèvres – 75006 Paris

Tél. : 01 44 39 75 00